

# LA CĂPĂRA ROSIE

ORGAN AL COMITETELOR ORĂȘENESC ȘI RAIONAL P.M.R. ARAD ȘI AL SFATURILOR POPULARE ORĂȘENESC ȘI RAIONAL

ÎN ORAȘUL ȘI RAIONUL ARAD CA ȘI ÎN ÎNTREAGA ȚARĂ

## Intr-o atmosferă sărbătorească MASELE POPULARE ȘI-AU DAT VOTUL pentru înflorirea patriei, pentru pace și socialism

### Votează conducătorii partidului și statului

7 martie, ziua alegerii deputaților în forul suprem al țării — Marea Adunare Națională — și în sfaturile populare, a fost o zi de sărbătoare a întregului nostru popor. Pentru dezvoltarea economiei naționale și ridicarea bunăstării poporului, pentru înflorirea cuceririlor noastre revoluționare, pentru socialism, pentru pace a votat întreaga țară. De pe plajurile bălănești, până dincolo de munții Dornei, din satele Deltei până în orașele minerilor mar-marurești, în toate satele, în toate orașele a fost sărbătoare. Măndru de marile sale înfăptuirii, entuziasmat și plin de încredere în zilele luminoase de milne, talentatul și harnicul nostru popor s-a prezentat în fața urnelor exprimându-și atașamentul de nezdruccinat față de politica Partidului Muncitoresc Român și a guvernului țării, față de regimul democratic.

Cu simțămîntul răspunderii de adevărați stăpîni ai țării, oamenii muncii au ales ca deputați în Marea Adunare Națională și în sfaturile populare oameni vrednici de încrederea lor, buni gospodari, care și-au dovedit prin fapte devotamentul față de popor.

Pe cuprinsul orașului nostru, în comuncle și satele raionului, alegerile au decurs într-o atmosferă de deosebită însuflețire. Steagurile tricolore și pîrpurii, fluturînd pe frontispiciile clădirilor unde se aflau secțiile de votare, nenumăratele albe mulcolore, jocurile și cîntecele dădeau prelungind acea atmosferă specifică marilor sărbători. Harnicii și iscusii constructori de vagoane și de strunguri, muncitorii din unitățile CFR, țelșiştiștii, au fost printre primii care au votat. Încă înainte de ora stabilită pentru începerea votării, la secțiile de votare erau adunați numeroși alegători. Înainte de orele prînzului, la multe secții de votare din oraș și raion votaseră aproape toți alegătorii. Mulțimea cetățenilor prezenți în fața secțiilor de votare încă din zorii zilei, participarea masivă la vot, atmosfera plină de optimism care a domnit la secțiile de votare, unde puteai întâlni muncitorii abia ieșiți din schimb, familii întregi, dornice să voteze împreună, au dovedit creșterea conștiinței cetățenești a maselor largi de oameni ai muncii, hotărîrea lor necălită de a participa activ la înfăptuirea politicii partidului nostru. Punînd votul în urnă, fiecare simțea că, de fapt, pune încă o cărămidă la edificiul luminos al socialismului. În votul lor s-a manifestat cu putere încrederea oamenilor muncii în viitor, certitudinea lor că obiectivele însuflețitoare stabilite de partid vor fi îndeplinite. Era și firesc să fie așa, căci mărturie acestui certitudinist sau nenumăratele realizări vizibile la tot pasul — noile uzine și fabrici, cartierele și blocurile moderne de locuințe, nenumăratele școli, cămine, polclinici. Anii care au trecut de la instaurarea regimului democratic în țara noastră sînt ani de strălucite biruinți. Imaginea vechii Români, înapată economic, slabă de război, a rămas de domeniul trecutului. Tot mai limpede, însuflețitor, ni se înfățișează chipul nou al patriei, cu o industrie în con-

tinuă dezvoltare, cu o agricultură socialistă mecanizată, cu o cultură înfloritoare, unde viața economică, politică, socială, pulsează cu vigoare pretutindeni. Oriunde îți îndrepti aștăzi privirea, vezi semnele minunate ale vieții noi, marile schimbări aduse de orinduirea socialistă, care a învins pentru totdeauna. Pe locul unde altă dată era un maldan plin de gunoase, astăzi se ridică silueta impunătoare a modernelor Uzine de strunguri; pe locul unde războiul a lăsat ruine fumegînde, astăzi se înalță elegantă clădire a Fabricii de mobilă, pe locurile virane sau unde erau cocoabe roase de vreme și igrasie au înălțat spre înălțimi minunatele blocuri de locuințe cu încălzire centrală, spațioase și confortabile; pe ogoarele unde țăranul trudea din greu, cu animale slabe și unelte primitive, astăzi lucrează tractoarele și combinele produse de industria noastră socialistă. Amprenta vechii noi stăruite puternic pretutindeni. Se construiește socialismul pentru ca oamenii muncii să se bucure de o viață îmbelsugată și fericită.

Oamenii muncii înțeleg bine că tot ceea ce s-a înfăptuit este spre folosul lor. Ei știu că prin realizarea sarcinilor trasate de partid țara noastră va face mari progrese în toate domeniile de activitate, asigurîndu-și pe poporul nostru o viață tot mai fericită, tot mai luminoasă.

Masele largi și-au exprimat prin votul de la 7 martie aprobarea deplină a politicii externe a statului nostru, politica de întărire a prieteniei dintre popoare, de consolidare a unității lagărului socialist, de coexistență pașnică cu toate țările. Alegerile care au avut loc du-mineică au demonstrat prin aprobarea, prin însuflețirea cu care s-au desfășurat, dezvoltarea neîntreruptă a unității morale și politice a poporului, au oglindit dragostea fierbinte a poporului față de stegarul neabătut al luptei pentru un viitor fericit — Partidul Muncitoresc Român.

Cetățenii patriei noastre au votat ca oameni cu adevărat liberi, stăpîni ai destinelor țării, cu hotărîrea de a nu-și precepuși eforturile pentru a consolida și dezvolta cuceririle dobîndite, a obține noi succese pe calea înfloririi patriei, ridicării bunăstării poporului, pe calea largă și însorită a socialismului.

Din zorii zilei, Capitala a cunoscut animația marilor sărbători. Spre toate centrele de votare se îndreptau în primele ore ale dimineții, sute de mii de alegători. Mulți dintre ei veneau din cartiere noi — Balta Albă și Bercești, Drumul Taberei și Pajura, Mihai Bravu și Giulești, care au înconjurat Capitala cu o nesfîrșită salbă de frumuseți arhitectonice. Puternic, măndru, Bucureștii întinerii de socialism și-a dat votul cu nefermîrită încredere, aștăzi fiind în fruntea Frontului Democratice Populare, celor mai buni și ai poporului.

Grupuri compacte de ceferiști, muncitori, tehnicieni și ingineri de la uzinele Grivița Roșie, Depoul CFR-București, Fabrica „Textila-Grivița” și din alte întreprinderi, intelectuali și alți cetățeni, împreună cu familiile lor, au venit încă din primele ore ale dimineții la secțiile de votare din circumscripția electorală „Grivița Roșie”, unde este înregistrat al F.D.P. tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej. Spre secțiile de votare ei au parcurs un drum, devenit familiar, ale cărui înnoiri, reprezentate pură simbolic în noul peisaj industrial, în cutreanșia liniei arhitectonice a noilor clădiri avîntate spre cer, oglindesc transformările alt de caracteristice a regiunilor și raioanelor țării.

Vechea Griviță, unde în 1933 muncitorii, sub conducerea comunistilor, s-au ridicat la luptă alături pentru libertate, viață demnă, pentru apărarea intereselor vitale ale întregului popor, își trăiește astăzi adevărată sa încredere. Sentimentul de legitimitate și satisfacție pentru marile înfăptuirii se reflectă pe chipul celor ce vin în fața urnei pentru a vota. Pretutindeni domnește o atmosferă de sărbătoare, de puternic optimism, de dragoste și nefermîrită încredere în partid.

Această atmosferă sărbătorească, în care aștăzi rezonă bucuriei întregii țări, poate fi întâlnită și în fața secției de votare nr. 19, situată în clădirea Școlii medii „Aurel Vlaicu”. La aștirea veștii că sosește aici conducătorii de partid și de stat pentru a vota, noi grupuri de cetățeni se adună celor prezenți.

Sosirea conducătorilor de partid și de stat este întâmpinată de cetățeni cu aplauze îndelungate, cu urale și ovajii. Sînt scandate lozinci: „Trăiască Partidul Muncitoresc Român, Comitetul său Central în frunte cu tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej”, „Trăiască Republica Populată Română”, „Trăiască victoria în alegeri a Frontului Democratice Populare”.

Tovarășii Gheorghe Gheorghiu-Dej, Gheorghe Apostol, Emil Bodnăraș, Petre Borilă, Nicolae Ceaușescu, Chivu Stoica, Alexandru Drăghici, Ion Gheorghe Maurer, Alexandru Moghioros, Alexandru Birăleanu, Dumitru Coliu, Leonte Răutu, Leonida Sălăjan, Ștefan Voitec, Mihai Dălea intră în secția de votare, unde primesc buletinele și votează.

La ieșire răsună din nou puternice aplauze, urale și ovajii, la care conducătorii de partid și de stat răspund cu căldură. Este o manifestare plină de entuziasm, prin care alegătorii își manifestă dragostea și recunoștința pentru încrederea conducător al poporului nostru, Partidul Muncitoresc Român, hotărîrea de a merge mereu înainte, strîns uniți pe drumul arătat de partid: drumul socialismului, bunăstării și păcii.

### Inaintea zorilor

Orașul e încă învăluit în mânia nopții. De departe, clevea ferestre luminoase împrăstie raze ca dintr-un focar. Și tot dinspre ferestrele luminoase prinde a se contura tot mai viguroasă melodia unui cîntec popular transmis de posturile de radio. Odată cu zorii zilei, centrul de votare nr. 7 își împlinșă alegătorii cu steaguri, cu flori, cu o atmosferă de sărbătoare, de o sobră frumusețe.

Au sosit cei dintii. Un om de statură și vîrstă mijlocie, o femeie tinără, și alții 12, vorbindu-și unul altuia, veseli, ca un grup de prieteni. Recunosc pe cel care animează întregul grup. Este Moise Handra, șeful grupului controlorilor tehnici de calitate din secția roți dințate, a Uzinei de strunguri. „L-am cunoscut și în anii cînd era muncitor în aceeași secție, și greu puteai să te măsoari cu el în hărnicie și pricepere. Cînd l-am văzut intrînd în secția de votare cu alții tovarășii în jur, mi-am închipuit că a ieșit atunci din schimb, sau că e gata să intre la lucru, împreună cu colectivul său. Dar nu era așa. Moise Handra venea de acasă, cu vecinii lui o pe strada Inului. Mi-am dat atunci seama, cu cită simț de estere privit acest muncitor și în cartierul lui. În uzină ca și în familie, el nu uită că are datoria să facă nu-măi cîntec numelui de muncitor.

Lăcătușul Francisc Fazecaș, din secția pregătire a Uzinelor de vagoane, împreună cu tinăra soție, muncitoare la fabrica de confecții, au luat-o și ei înaintea zorilor. Au votat, printre cei dintii, împreună cu Ecaterina și Petru Bej care se grăbeau să intre în schimb.

Deodată secția de vot s-a umplut de un grup de tineri. 20—30 să fie? Au obrazii împurpurați de răcoarea dimineții, au pe fețe înfăptiri solemnitate clipel. Muzica, ce l-a condus pînă la use, continuă afară, în ritmul săltațel al tineretii lor. Din grup se desprinde un băiat vioi, se apropie de urnă, ceilalți fac cerc în jurul lui iar el, emoționat se adresează tuturor:

— Votăm toți, pentru înflorirea țării.

— Eu sînt frezor la Uzina de strunguri, — frezor frunțas, se adresează vocea tinărului Ioan Cioba — alții dintre noi sînt elevi, citivi, sînt muncitorii la Uzinele de vagoane, alții, constructorii de locuințe. Am venit în grup să votăm pentru înflorirea noastră fericită, tot așa cum în grup am participat la numeroase acțiuni ale tineretului din cartier, sau la petrecerile noastre tineresti. Umeții noștri sînt — cei drept, încă tineri, dar țara noastră dragă se poate sprijini pe ei. Cu fiecare an ce trece ei vor fi tot mai puternici.

Cuvînte, la fel de emoționante, a spus și elevul Vasile Fonta din clasa XI-a. Au votat apoi, fiecare, rînd pe rînd și Elena Popovici și Maria Șimonca, muncitoare la

fabrica de confecții, mîndria de cetățean, ca și cei 18 ani citindu-li-se limpede în ochi. Frumusețea acestui tablou a fost și mai mult întregită cînd de urnă s-au apropiat doi tineri ca petalele aceleiași flori. Aceștia înfățișare, aceștia îmbrăcăminte, Liviu și Emil Bălan. Frații gemeni. Amîndoi, constructori, la Grupul de șantier nr. 4. Unul instalator altul electrician.

„Atmosfera de sărbătoare și-a păstrat frumusețea pînă seara tîrziu în secția de votare nr. 7. Dar tabloul de dimineață, cînd constructorii de vagoane și cei de strunguri s-au luat la încredere cu zorile, venind să voteze printre cei dintii, a rămas unic. Familii, grupuri de prieteni, tovarășii de muncă au votat pentru politica partidului și guvernului nostru, pentru minunatul viitor, pe care această politică îl deschide în fața patriei și a poporului nostru.

M. ROSENFELD

Pînă la orele 13, aproape toți cetățenii cudrept de vot din Fintinele au trecut prin fața urnei. ÎN CLIȘIU: un aspect de la secția de votare din Fintinele.

Odată cu emoția primului vot, sînt introduse în urnă și primele buletine. E ora șase dimineața. Instantaneu reprezintă un aspect de la secția de votare nr. 19 din comuna Vinga. Alegătorii, pentru prima oară în viață, tinerii Ștefan Lenarh, Ecaterina Meschin și Emil Mateuș.

Cuvînte, la fel de emoționante, a spus și elevul Vasile Fonta din clasa XI-a. Au votat apoi, fiecare, rînd pe rînd și Elena Popovici și Maria Șimonca, muncitoare la



Conștienții de importanța momentului, alegătorii din cartierul Grădiște, introduc rînd pe rînd buletinele de vot în urnă (clișeu din stînga). La secția de votare din comuna Șag (clișeu din dreapta).

### Rezultate preliminare ale alegerilor

La Comisia Electorală Centrală și la Consiliul de Stat al R. P. Romîne s-au primit date provizorii cu privire la rezultatele alegerilor pentru Marea Adunare Națională și sfaturile populare regionale, orășenești, raionale și comunale.

În listele de alegători pentru Marea Adunare Națională și sfaturile populare au fost înscrși aproximativ 12.800.000 cetățeni față de 12.444.977 în alegerile pentru Marea Adunare Națională din 1961.

S-au prezentat la vot aproape toți alegătorii înscrși în liste. Candidații Frontului Democratice Populare pentru Marea Adunare Națională au intruniri peste 99 la sută din totalul voturilor exprimate.

În circumscripția electorală „Grivița Roșie” din Capitală, din 34.690 alegători înscrși în liste s-au prezentat la urne 34.686 alegători, care au votat în unanimitate pentru candidatul Frontului Democratice Populare în alegerile pentru Marea Adunare Națională, tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej.

Datele definitive asupra rezultatelor alegerilor vor fi date publicității mîine, 10 martie, de Comisia Electorală Centrală pentru Marea Adunare Națională și de Consiliul de Stat al R.P. Romîne pentru sfaturile populare.

### Freamăt de voioșie

Abia s-a luminat de ziua și străzile comunei Covășini freamătă de voioșie. Zeci și sute de oameni, gălîți în sirale de sărbătoare, merg grăbiți. Tînta? Această secția de votare.

Pretutindeni domnește entuziasmul. Cu toții cunosc bine trecutul acestei comune, unde majoritatea oamenilor erau săraci și foarte mulți din ei analfabeți. Acum, cel din Covășini se mîndrește cu noua clădire a școlii de 8 ani, cu noul magazin universal, cu magazinul de articole metalice și cu celelalte realizări din ultimii ani.

Primul care a votat a fost Ion Comloșan. El a fost urmat de tinerii Dumitru Dumă, Viorea Tudor, Petru Lingurar și Lucia Luca, care au votat pentru înflorirea țării. Un numeros grup de tineri din cooperativa agricolă de producție, au venit în frunte cu secretarul organizației UTM, iar membrii brigăzii de tractoare nr. 12, în frunte cu șeful lor de brigadă Traian Moș.

— Alegerile sînt azi o adevărată sărbătoare — ne spunea tovarășul Traian Moș, după ce a

Introdus buletinul în urnă. Am votat din toată inima candidații FDP pentru că știu că oamenii cărora le-am dat votul sînt oameni vrednici, din rîndurile noastre, care prin munca lor de zi cu zi slujesc interesele poporului muncitor.

Dacă stai de vorbă cu oricare cooperator din comună îți va vorbi cu căldură despre necontenita dezvoltare a cooperativei agricole de producție. În anul care a trecut, de pildă, venitul planificat a fost depășit cu 1.600.000 lei, producția de struguri a fost depășită cu 1200 kg la ha, s-a terminat de curînd construcția unei maternități pentru scroafe, s-a introdus în grajduri alimentația cu apă pe bază de hidrofior etc. Cooperatorii din Covășini și-au manifestat cu acest prilej hotărîrea de a munci cu și mai mult spor pentru înflorirea cooperativei agricole de producție.

Pînă seara tîrziu în comuna Covășini a domnit o atmosferă de entuziasm. Sătenii și-au dat cu încredere votul candidaților FDP, știind că au votat pentru bunăstare și fericire.

ȘT. I.

### Itinerar: Vinga-Mănăștur-Mailat

Oră mai mult decît matinală. Străbat străzile comunei Vinga. Deocamdată, pe uliți, lipsește mișcarea. Numai că, la început, ici, colo, apoi la tot mai multe ferestre, se aprind lumini ce îți fac impresia unor trănite semnale, a unei chemări. Apoi pe uliți începe animația.

Ora 5,30 dimineața, la secția de votare numărul 19, situată în sediul statului popular. La intrare lume multă, în așteptarea momentului începerii votării.

Oare care din această mulțime au fost primii sosiți? E greu a face o astfel de apreciere. Remarcă totuși privirile calde ce se

Indreaptă spre clișa tineri. Aflu că ei votează pentru prima dată și că au sosit cu mult timp înainte. Sînt Ecaterina Meschin, fiică de țăran cooperator, tînărul muncitor Ștefan Lenarh și elevul Emil Mateuș. Plini de emoție, primesc buletinele și se îndreaptă spre cabine. Usa pe care stă scris nr. 1 se deschide, în cabină pătrunde prima votantă, veterista Ecaterina Meschin.

Cu și aceasta votarea începe: Vinganii, deținători ai locului 1 pe regiunea Banat în întrecerea patriotică pentru înflorirea țării și mai buna gospodărire a comunelor, au hotărît ca și la vot să fie printre primii. Or, cum foarte mulți au vrut să voteze „printre primii”, aici s-a adunat lume multă.

În așteptare, se înfipă discuții. Se vorbește despre noua înfățișare a comunei, despre înfăptuirea propunerilor făcute la întîlnirile cu candidații lor. Aflu, bunăoară, că unele propuneri au și devenit realitate. A fost terminată electrificarea în circumscripțiile 20 și 21, în comună se fac și se distribuie prin comerțul de stat produse de panificație etc. Rețin dintre cei prezenți două nume: Carol Radulian și Valeriu Stoicu, țărani cooperatori evidențiați în activitatea obștească, printre primii la toate acțiunile.

...Ora 6,30 — Mănăștur. Aflăm că aici, la tradiție — aceea de a vota primii cei ce votează prima oară — s-a adăugat un element nou. Alături de Silviu Icoinov a pășit în fața urnelor Toma Salamon, în etate de 68 ani, Comunistul Salamon, apreciat de săteni pentru munca sa în cooperativa agricolă de producție, vrea să-și manifeste mulțumirea

GH. NICOLAIȚA

(Continuare în pag. III-a)





# In pragul campaniei agricole

## Lucrări in sectorul semincer

Trecind în aceste zile pe la sectorul semincer al gospodăriei de stat din Semlac constatăm o febrilă activitate. Brigadierii Leon Hasan și Constantin Vilan se preocupă îndeaproape de organizarea muncii, în vederea sporirii producției la hectar și obținerii de produse de calitate superioară.

au contribuit la buna calitate a reparatiilor se numără Ioan Ghel, Petru Putici, Vasile Ianc, Matei Pătrunjel, Ștefan Pop, Emeric Antal, Ion Popa, Arcadie Costea, Adam Dimed și Simion Ardelean.

De curind mecanizatorii noștri au început reparatiile la utilajul agricol ce se va folosi în campania agricolă de vară.

A. SOLLNER, coresp.

## Asigură material săditor legumicol

În planul de producție al cooperativei agricole de producție din Hunedoara Timișană se prevede ca în această primăvară să se cultive legume care se plantează direct în câmp. Este vorba de ceapă verde și usturoi care se vor cultiva pe o suprafață de două hectare. Pentru aceasta, conducerea cooperativei a asigurat materialul săditor necesar, atâta timp cât cantitatea este suficientă precum și usturoiul în cantitate de 1.000 kg. Totodată, pentru recolta anului viitor, conducerea cooperativei s-a îngrijit de procurarea semințelor pentru producerea de arpagic care se va însămînța pe 0,50 ha.

## La S.M.T. Pecica

La stațiunea de mașini și tractoare din Pecica au fost organizate cursuri de ridicare a nivelului de cunoștințe al mecanizatorilor. La aceste cursuri participă peste 150 de mecanizatori. Lecțiile predate se referă la întreținerea, reglarea și exploatarea tractoarelor și mașinilor agricole, insistându-se îndeosebi asupra metodelor practice. Cursanții dovedesc multă atenție, căutând să nu piardă nici o explicație. Sunt conștienți că noțiunile pe care le predau maștrii Gh. Hulbări, Martin Bakos, Andrei Oesko, tehnicianul Ilie Solomon, ing. Lazăr Tabacu, prof. Mihai Csapo și Constantin Ganea vor fi aplicate întocmai de fiecare tractorist la locul de muncă.

Apropierea campaniei agricole de primăvară s-a făcut simțită și în cadrul atelierelor de la stațiune. S-au făcut la timp reparatiile la tractoare, pluguri, semănători, grape, cultivatoare, sape rotative, tăvălugi etc. În atelierelor s-a trecut la repararea combinelor de păioase, lucrare la care își aduc o prețioasă contribuție tov. Ioan Ștefan, Roman Codos, Andrei Dufulu, Mihai Iokai, Vasile Dumitru, Ioan Vesa și alții.

A. DAROT, coresp.

## Pregătirile mecanizatorilor de la SMT Aradul Nou

Mecanizatorii de la SMT Aradul Nou au terminat la timp reparatiile planificate la utilajul agricol așa că în prezent 163 tractoare, 170 pluguri, 208 semănători, 62 cultivatoare, 54 discutoare, 27 tăvălugi, 38 sape rotative, 260 grape diferite și 16 mașini pentru combaterea dăunătorilor sînt gata de a intra în funcțiune.

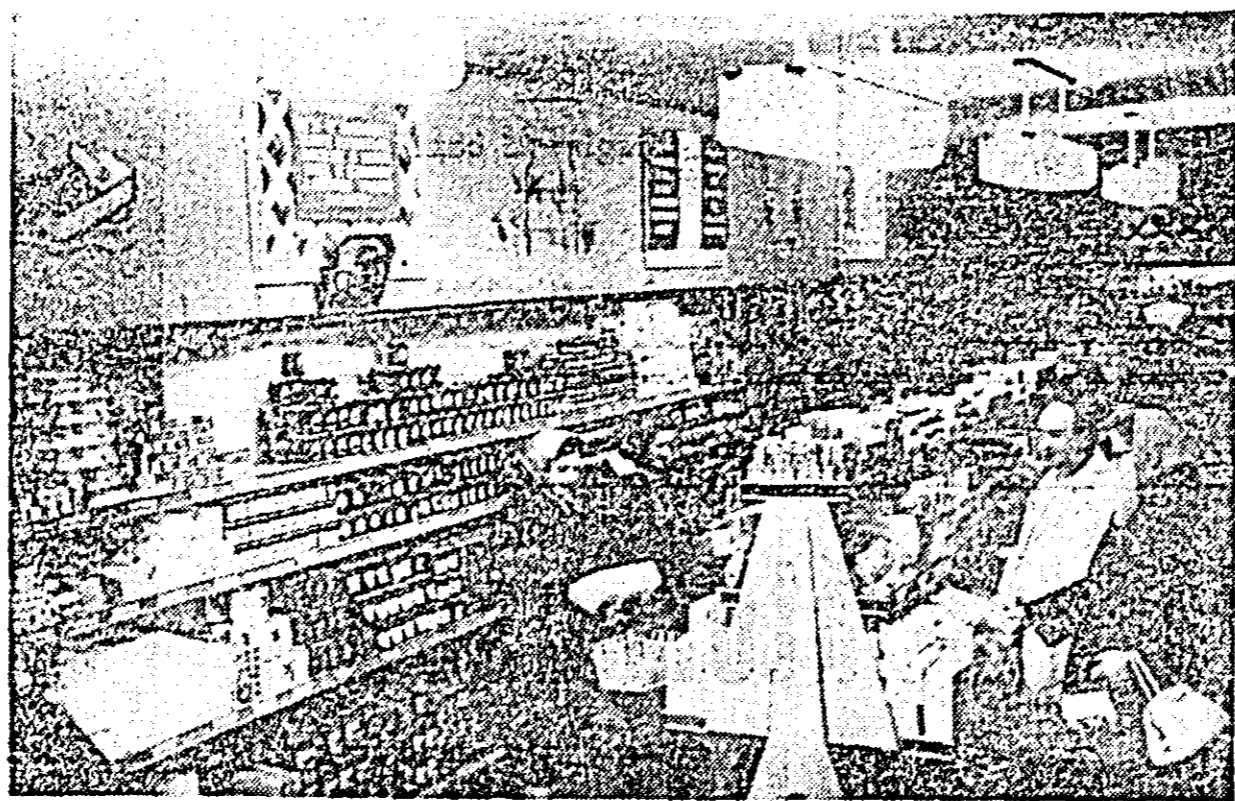
Prin însușirea mecanizatorilor, lipsa unor piese de schimb la tractoare a fost înlăturată efectuându-se recondiționări de piese la pinioanele cutiei de viteză și la puntea din spate. Printre cei mai vrednici mecanizatori care

## Cinste și stimă față de muncitoare

Muncitoarele de la fabrica „Tricolor roșu” se bucură de multă cinste și stimă. Cu prilejul zilei de 8 Martie, comitetul sindicatului a trimis felicitări tuturor femeilor care lucrează în

fabrică. În același timp, un număr de 40 de muncitoare frumuse și evidențiate în întrecerea socialistă au fost felicitate la locul de muncă, trimindu-li-se flori. Printre acestea se numără Margareta Holiman, Maria Gavrilă, Klara Töre, Ileana Simăndan, Rozalia Taiber, Florica Hălmegean și altele.

SILVIA FEYEȘ, coresp.



IN CLIȘEU: Aspect din interiorul magazinului cu autoservire.

## La magazinul cu autoservire

Chiar la intrare, gospodina își ia un coș, apoi trece prin fața rafturilor unde sînt expuse la îndemână tot felul de produse alimentare. Dintr-un raft își ia un pachet de zahăr, din altul o sticlă cu ulei, apoi un borcan cu dulceață și tot așa plină își umple coșul. După aceea achită la casă valoarea cumpărăturilor, își pune în sacoaia sau coșul cu care a venit de acasă toate pachetele și părăsește mulțumită magazinul. Totul n-a durat decît 2-3 minute. Chiar din magazinul este aglomerat, cumpărătorii nu-și pierd prea mult din timpul lor. De aceea ei apreciază mult faptul că în cartierul lor s-a deschis acest magazin modern, care îmbogățește centrul comercial al cartierului Aradul Nou.

Spunind „centru comercial” nu greșim, avînd în vedere numărul mare de magazine ce se înfrîng de o parte și de alta a străzii Karl Marx.

Modern, dotat cu mobilier nou, bine aprovizionat, magazinul cu autoservire a pus din an în an la dispoziția consumatorilor cantități tot mai mari și mai variate de mărfuri. Iată cîteva cifre comparative: față de mărurile desfăcute în anul 1961 de către cele două magazine alimentare care erau în cartier, în magazinul cu autoservire s-au vîndut în 1962 cu 1.600.000 lei, în 1963 cu 2.800.000 lei, iar în anul trecut cu 3.800.000 lei mai multe mărfuri.

**Cărți pentru copii:**  
EMILIA CALDĂRARU: Rîdea mesteacănul, povestiri, 160 p., 4 lei.  
I. MALEAROVA: Luna pescar, 32 pag., 3 lei.

## Literatura romină peste hotare

Numerose opere aparținînd literaturii noastre continuă să vadă lumina tiparului pe cele mai diferite meridiane ale lumii, în limba noastră sau în scriitori străini.

Editura „Melisa” din Grecia a consacrat de curind o ediție de lux lui Mihail Eminescu. La Damasc și Hanoi au apărut culegeri din opera lui Ion Luca Caragiale, iar în Republica Arabă Unită, Brazilia, Elveția, Franța și Italia au fost puse la îndemîna cititorilor cuprinzătoare antologii de proză și poezie românească.

În ultimii ani, aproximativ 1200 de titluri din creația poezilor, romancierilor și dramaturgilor noștri au fost tipărite în 44 de țări. Ediții succesive și de mari tiraje au cunoscut, de exemplu, operele clasice ale literaturii romine Mihail Eminescu, Ion Creangă, Ion Luca Caragiale, Liviu Rebreanu, Mihail Sadoveanu etc., în numeroase capitale și mari orașe din lume.

În zeci de limbi au fost traduse, de asemenea, lucrări semnate de aproximativ 80 de scriitori romini contemporani.

**Intreprinderea comerțului cu ridicata pentru textile și încălțăminte Arad, strada Unirii nr. 5 angajează o dactilografă**  
Cu respectarea condițiilor prevăzute de H.C.M. nr. 1603/958.

**Intreprinderea „AGROSEM” Banat anunță că VINDE**  
cu numerar, pentru plantări în grădini personale VITE DE VIE ALTOITE din soiurile Cadarcă, Majarcă, Steinschiller și Creață la prețul de 2,30 lei bucata

Vînzarea se face direct de la secția „Agrosem” Ghioroc, raionul Lipova.

Informații detaliate se pot obține la telefoanele secțiilor „Agrosem”: Ghioroc 16, Arad 3307, Timișoara 12325, Lovrin 22 și Lugoj 235.

**Cooperativa „HIGIENA” Arad a înființat cu data de 1 martie 1965 o secție de deratizare și desinsectizare**  
Comenzile și informațiile se primesc la sediul central al cooperativei din Arad, str. Eminescu nr. 24, telefon 30-12

## RADIO RECOMANDĂRI DIN PROGRAM

**Marți, 9 martie**  
**PROGRAMUL I**  
10.00 Buletin de știri. 10.05 Cîntece de Gheorghe Dumitrescu. 10.20 Din muzica popoarelor. 10.50 Suita „Fluturii” de Robert Schuman. 11.05 Formații vocale de muzică ușoară. 11.30 Radio Prichindel. 11.45 Cîntece pionierești. 12.00 Buletin de știri. 12.03 Uverturi de stradă de George Grigoriu. 12.30 Cîntă orchestra de muzică populară a Radioteleviziunii. 13.25 Recital de operă. 13.45 Lieduri de Mihail Jora. 14.00 Buletin de știri. 14.10 Buchet de melodii — muzică ușoară. 15.00 Muzică din opere. 15.30 Muzica populară corută de ascultători. 16.00 Radiojurnal. 16.15 Cîntă corul Palatului de cultură din Ploiești. 16.30 Radiorcheta pionierilor. 17.00 Muzică ușoară. 17.15 Dialog cu ascultătorii. 18.00 Universitatea tehnică radio. 18.15 Pagini din creația corală românească. 18.30 Program de muzică populară. 19.00 Limba noastră. 19.10 „Melodii încântătoare” — muzică de estradă. 20.00 Radiogazeta de seară. 20.30 Vă invităm la dans. 21.15 Ediție radiofonică. 21.35 „Serenade” — muzică ușoară. 22.00 Radiojurnal. 22.20 Prima audiere radiofonică. 23.52 Buletin de știri.

**PROGRAMUL II**  
9.00 Buletin de știri. 9.03 Melodii populare. 9.30 Muzică din operele. 10.00 Marea piesă simfonică pentru orgă de Cesar Franck. 10.28 Cîntece populare. 10.45 Din repertoriul ansamblurilor artistice școlare. 11.00 Buletin de știri. 11.03 „Melodii primăverii” — muzică ușoară. 11.30 Universitatea tehnică radio. 12.15 Concert de muzică populară. 13.00 Buletin de știri. 13.03 „Arii și interpreți”. 13.30 „Pentru tine” — muzică ușoară. 15.00 Buletin de știri. 15.05 Album de piese corale. 15.30 Melodii — melodii” — muzică de estradă. 16.00 Doine și jocuri populare. 17.00 Radiojurnal. 17.15 Recital Lola Novacovici. 17.30 Sfatul medicului. 18.00 „Două inimii într-un vals” — program de valsiuri din operele. 18.30 Lectură dramatizată din povestirea „Asea” de Turgheniev. 19.00 Buletin de știri. 19.30 Școala și viața. 19.50 Cîntecele nopții — program de lieduri. 20.30 Noaptea bună, copil. 20.40 Arii din opere. 21.00 Radiojurnal. 21.15 Teatrul la microfon: „Silfilii societății” de Henrik Ibsen. 22.53 Muzică. 23.00 Buletin de știri. 23.45 Intermezi din opere. 24.00 Muzică de dans. 0.52 Buletin de știri.

della. 12.00 Buletin de știri. 12.15 Capriciul românesc de Marcel Mihalovici. 12.48 Soliști ai Teatrului muzical din Galați. 14.00 Buletin de știri. 14.10 Piese vocale și orchestrale. 15.00 Soliști ai formațiilor artistice de amatori din diferite regiuni ale țării. 15.28 Mici piese vocale și instrumentale. 16.00 Radiojurnal. 16.15 Cîntece și prelucrări de Sorin Vinăteru și Ion Vintilă. 16.30 Raza vînturilor. 17.00 Arii din opere. 17.15 Melodii distractive. 17.35 Muzică populară interpretată de Ana Pop Corondan. 18.00 Buletin de știri. 18.45 Program muzical cerut de ascultători. 19.15 Universitatea tehnică radio. 19.30 O melodie pentru tine — muzică ușoară. 20.00 Radiogazeta de seară. 20.30 Caleidoscop muzical. 21.15 Versuri de Otilia Cazimir. 22.00 Radiojurnal. 22.20 Pentru amatori de dans. 23.52 Buletin de știri.

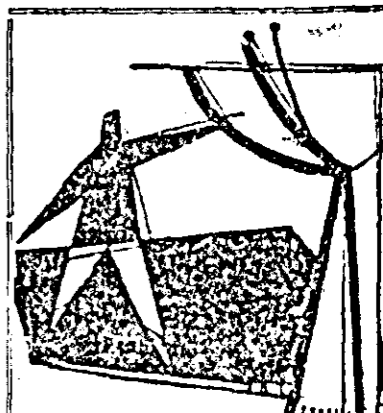
**PROGRAMUL II**  
9.00 Buletin de știri. 9.03 Melodii populare. 9.30 Muzică din operele. 10.00 Marea piesă simfonică pentru orgă de Cesar Franck. 10.28 Cîntece populare. 10.45 Din repertoriul ansamblurilor artistice școlare. 11.00 Buletin de știri. 11.03 „Melodii primăverii” — muzică ușoară. 11.30 Universitatea tehnică radio. 12.15 Concert de muzică populară. 13.00 Buletin de știri. 13.03 „Arii și interpreți”. 13.30 „Pentru tine” — muzică ușoară. 15.00 Buletin de știri. 15.05 Album de piese corale. 15.30 Melodii — melodii” — muzică de estradă. 16.00 Doine și jocuri populare. 17.00 Radiojurnal. 17.15 Recital Lola Novacovici. 17.30 Sfatul medicului. 18.00 „Două inimii într-un vals” — program de valsiuri din operele. 18.30 Lectură dramatizată din povestirea „Asea” de Turgheniev. 19.00 Buletin de știri. 19.30 Școala și viața. 19.50 Cîntecele nopții — program de lieduri. 20.30 Noaptea bună, copil. 20.40 Arii din opere. 21.00 Radiojurnal. 21.15 Teatrul la microfon: „Silfilii societății” de Henrik Ibsen. 22.53 Muzică. 23.00 Buletin de știri. 23.45 Intermezi din opere. 24.00 Muzică de dans. 0.52 Buletin de știri.

## TELEVIZIUNE

**Marți, 9 martie**  
18.30 Universitatea tehnică la televiziune. 19.00 Jurnalul televiziunii. 19.10 Pentru copii: „Nădrăvăniile vulpii”. Vulpului și ursul de zăpadă. 19.40 Jocuri pe nisip. Film de animație. 20.00 Emisiune de teatru: „Farsa jupînului Pathelin” și „Căștorla silfilii”. În pauză: Poșta televiziunii. În încheiere: buletin de știri, buletin meteorologic.

## CINEMATOGRAFE

MUREȘUL: Intîlnire cu spionul (10, 12, 14.15, 16.30, 18.45, 21); STUDIO: La 4 pași de infern (11, 14, 16, 18, 20); VEAC NOU: Deavolul deșertului (11, 14, 16, 18, 20); TINERETULUI: Drumul periculos (14, 16, 18, 20); VICTORIA: Vii și morții (14, 16, 18, 20); PROGRESUL: Tînrul de pe vasul Columb (16, 18, 20); SOLIDARITATEA: Al 9-lea nume (16.15, 18.15); MICALACA: Sentiința se va da joi (17 și 19).



**Teatrul de stat Arad**  
Mîine, 10 martie, orele 10.30: „Șeful sectorului sulfete” (abonament seria D).  
Joi, 11 martie, orele 19.30: „Șeful sectorului sulfete” (abonament seria E).  
Sîmbătă, 13 martie, orele 19.30: „Dincolo de zare” (fără abonament).  
Duminică, 14 martie, orele 15.30: „Căsnicia nu-i o joacă”, iar la orele 19.30: „Șeful sectorului sulfete” (abonament seria F).

## EXPOZIȚIE

Muzeul regional Arad poate fi vizitat duminică, marți și vineri între orele 10-13 și 16-19, în clădirea Palatului cultural. Vizitarea în grup (cel puțin 15 persoane) se poate face și în zilele de miercuri, joi și sîmbătă, mai înainte de masă.

În cadrul muzeului sînt deschise: secția de artă, secția de istorie veche, muzeul revoluției 1944-1949, expoziția de pictură: olandeză, italiană, germană și maghiară.



Un aspect din secția de croit a fabricii de încălțăminte „Libertatea”. De atenția cu care lucrează acești muncitori, depinde în mare măsură, calitatea și aspectul încălțămîntului. Această atenție este resursa de economisire a unor însemnate cantități de piele.

## Stoarta Stoarta Stoarta

## Cupa R. P. R. la fotbal UTA-Metalul Cugir 1:0 (1:0)

Simbătă, a avut loc o nouă etapă în cadrul Cupei R.P.R. la fotbal — ediția 1964-1965. De astă dată au fost angrenate în luptă și echipele din prima categorie. Formația arădeană UTA a jucat în deplasare cu Metalul din Cugir. Rezultatul este cunoscut: 1-0 în favoarea textiliștilor. Pentru a informa însă mai pe larg pe cititorii ziarului nostru cu unele aspecte privind desfășurarea partidei de la Cugir, ne-am adresat tovarășului Nicolae Dumitrescu, antrenorul principal al echipei UTA, cu rugămintea de a prezenta cele mai semnificative aspecte ale acestei partide. Aceasta, cu atât mai mult cu cît duminică, 14 martie va avea loc prima etapă din returnul campionatului categoriei „A” de fotbal.

La o aproximativă 13-14 m., balonul sub cursă 1-0 pentru UTA.

În cursul primei reprize echipa noastră a mai beneficiat de o serie de ocazii din care ar fi avut posibilitatea de a-și mări avantajul. Bunăoară, Donciu, din lovitură liberă de la 20 m, scutează în fața porții, trage în brațele portarului, că după această ocazie Comisar, să ezite la o bătălie a fundărilor centralei adverse, chiar în fața careului mie.

În repriza a II-a tot echipa noastră a fost cea care a condus jocul, însă a avut unele scinderi datorită în special durităților la care s-au dedat jucătorii echipei adverse. Intervențiile arbitrilor Mogoroasă (Craiova), deși nu suficient de prompte, totuși au reușit să potolească spiritele și să asigure o atmosferă mai corespunzătoare. Și în această perioadă echipa noastră și-a mai creat o serie de ocazii favorabile, ratale însă de Pantea, Axente și Țirlea.

Partida susținută în compania formației Metalul din Cugir a fost grea. Ea a purtat tot timpul amprenta unei partide de campionat, de luptă susținută. Importanță este însă, că echipa noastră s-a adaptat foarte bine la acest gen de joc, fiecare component al ei, mai puțin Țirlea, a făcut tot posibilul pentru a corespunde cerințelor jocului cît și pentru obținerea unui rezultat favorabil, lucru ce s-a și realizat în final.

Terenul greu, precum și atmosfera creată de publicul local a favorizat echipa gazdă, influențînd în sens negativ în prima repriza și arbitrajul. Totuși, măsurile luate în ceea ce privește tactica echipei noastre (1-4-3-3) pentru acest joc în deplasare unde ne favoriza chiar și un rezultat de egalitate, tehnicitatea și spiritul dezvoltat de luptă al majorității jucătorilor noștri, a făcut ca superioritatea echipei UTA să fie evidentă (cu mici excepții), atît sub aspectul comportării cît și a rezultatului.

De la bun început, inițiativa a aparținut echipei noastre, care prin acțiuni simple, pornite de la cei trei jucători din mijlocul terenului, respectiv Donciu, Comisar și Chivu, orientate înspre extremitate, a reușit să creeze o serie de situații de gol deosebit de favorabile. Această inițiativă este comenzată în minutul 7 de joc. Drăgulele centrăază impecabil la Donciu. Acesta din urmă trimite printre în adîncime la Comisar, care după un sprint scurt și cu un șut sec și puternic trimite, de

la aproximativ 13-14 m., balonul sub cursă 1-0 pentru UTA.

În cursul primei reprize echipa noastră a mai beneficiat de o serie de ocazii din care ar fi avut posibilitatea de a-și mări avantajul. Bunăoară, Donciu, din lovitură liberă de la 20 m, scutează în fața porții, trage în brațele portarului, că după această ocazie Comisar, să ezite la o bătălie a fundărilor centralei adverse, chiar în fața careului mie.

În repriza a II-a tot echipa noastră a fost cea care a condus jocul, însă a avut unele scinderi datorită în special durităților la care s-au dedat jucătorii echipei adverse. Intervențiile arbitrilor Mogoroasă (Craiova), deși nu suficient de prompte, totuși au reușit să potolească spiritele și să asigure o atmosferă mai corespunzătoare. Și în această perioadă echipa noastră și-a mai creat o serie de ocazii favorabile, ratale însă de Pantea, Axente și Țirlea.

Din rîndurile jucătorilor s-au remarcat Bacos, Mețkas, Donciu, Chivu și Pantea. O notă distonantă a făcut jucătorul Țirlea, care, deși are calitatea de căpitan de echipă, nu a deus efortul necesar pentru impulsivitatea jucătorilor tineri care alcătuiesc echipa noastră.

În această întîlnire, UTA a aliniat următoarea formație: Waihelm — Cerneaga, Bacos, Mețkas, Czako — Donciu, Comisar, Chivu — Pantea, Țirlea, Drăgulele (Axente).

Desigur că ați remarcat lipsa din formație a lui Igna. Este consecința unei hotărîri de natură disciplinară.

Este îmbucurător faptul că jucătorii echipei noastre au reușit să se mobilizeze în acest joc greu din multe puncte de vedere, lucru care ne face să primim cu mai multă încredere primul joc din returnul campionatului, care va avea loc duminică, la Arad cu Steagul roșu din Brașov. Comportarea bună a unor jucători, venirea la forma cea mai bună a altora, eventuala restabilire a lui Floruț, precum și noile completări ale lotului care se vor rezolva în cursul acestei săptămîni ne dau speranța și încrederea că echipa UTA va face în compania Steagului roșu un joc bun, care să bucure pe spectatorii și suporterii textiliștilor.

I. NICULESCU



# Pentru înflorirea patriei, pentru pace și socialism

## Ca roadele muncii să fie tot mai bogate

Sectorul zootehnic al cooperativelor agricole de producție din Felnac se dezvoltă continuu, aduce cooperativelor tot mai multe venituri, contribuie din plin la buna stare a lor. Peste 800 de bovine, 1600 de ovine, un mare număr de porci sînt îngrijite de un grup de oameni care prin munca și priceperea de care dau dovadă, și-au câștigat un merit prestigiu. Cel care lucrează la zootehnie s-au hotărît, încă de cu seară, să se prezinte la votare în primele ore ale dimineții. Și s-au prezentat de curând, la 6, așadar, în zori de zi, cu toții în fața secției de votare. Sînt veseli, bine dispuși. Poartă discuții, glumesc, rîd. Minutele se scurg repede, dar crește și animația. Cînd președintele secției de votare, tov. Nicolae Vuia, anunță începerea votării, un murmur de bucurie străbate mulțimea. Și la 6 în fața urnei. Printre primii care votează se află Elena Cărbuș, Gina Mihailovici, Dumitru Simolov, Jiva Rislin, cooperatori fruntași din sectorul zootehnic, oameni care muncesc cu pasiune pentru sporirea avutului obștesc.

Fiecare ar dori să-și exprime bucuria, gîndurile, dar nu-l timp de vorbă prea multă. Un grup de 32 de tineri, care se prezintă la vot pentru prima oară în viața lor, își așteaptă nerăbdători rîndul. Printre ei sînt Arsa Simolov, Iuliana Tundre, Emilia Nichici, Dobrina Nemțov.

Între timp, votarea își continuă cursul. La 6 pe Lucian Cocuban, brigadier silvic. După ce a votat, el ține să declare:

— Am dat votul meu candidaților Frontului Democraticei Populare, știind că prin aceasta votez pentru pace și fericire, pentru viața noastră nouă.

Locuitorii din Felnac, gospodari pricepuți, s-au prezentat cu toții în fața urnelor, prin votul lor exprimîndu-și dorința de a nu-și precupeți eforturile, de a munci în continuare cu hărnicie, pentru obținerea de noi succese în toate domeniile de activitate.

P. DUMITRU

## În cîntec și veselie

Încă înainte de ora șase, grupuri, grupuri de tineri, cu acordeoane și aparate de radio portabile, se îndreptau în cîntec și veselie spre secția de votare nr. 27 din Aradul Nou. Ei veneau să-și dea din toată inima votul candidaților FDP în semn de adîncă recunoștință pentru minunatele condiții create de partid tuturor tinerilor din patria noastră.

În grupuri puteau fi văzuți tinerii de la Centrul școlar forestier, Școala medie nr. 4, strada Schmetzler etc. Printre primii care au votat au fost tinerii Mihai Balas, Ioan Rotaru, Ioan Săuciu de la Centrul școlar forestier, elevii frunțași la învățătură Rodica Popovici, Aurelia Nica, Ana Gal de la Școala medie nr. 4 și mulți alții.

— Sînt foarte fericit că primul meu vot îl dau candidaților FDP, s-a exprimat tînărul Laurian Susan de la Centrul școlar forestier. Asemenea sentimente și-au exprimat și ceilalți tineri care au votat pentru prima dată.

Ei au votat în această zi, alături de părinți, bunici, frați și surorile lor pentru continuarea înfloririi a patriei noastre socialiste.



Instantaneu de la secția de votare nr. 3 situată în clubul uzinelor „30 Decembrie”. Alegătorilor li se înmînează buletinele de vot.

## Pentru bunăstare și fericire

7 martie. În zorii zilei la secția de votare nr. 2 din comuna Pincota l-am întâlnit pe tînărul Gh. Stepan și pe soția sa Florica. Se prezentaseră în fața urnelor (venind direct de la munta lor) printre primii cetățeni din comună. Florica votează, alături de soțul ei, pentru prima dată. Se îndreptau acum fericiți spre casă. O tînără pereche, ca multe altele din patria noastră, care și-a întemeiat în această zi un cămin, fără grija zilei de mîine, făurindu-și visuri îndrăznețe, alt de obișnuite zilelor noastre.

Începînd de dimineața și pînă seara grupuri, grupuri de muncitori și cooperatori din comuna Pincota se îndreptau spre cele două secții de votare. La secția de votare nr. 1, de pildă, pînă la orele 11 au votat 50 la sută din alegători.

Printre cei care își așteptau rîndul să voteze am întâlnit numeroși muncitori evidențiați de la fabrica de mobilă „Răsăritul”. Timplarii mecanici Alexandru Oțrosina și Mihailache Ștuhuleț, lustritoarea

## Între două trenuri

Acceleratul de București sosise după orele 10. Din tren coborîseră sute de călători veniți din diferite orașe ale patriei. Printre cei pe care ora 6 — ora începîndu-și — l-a găsit în compartimentele modernelor vagoane care alcătuiau pe magistralele de oțel ale patriei, se afla și Maria Sorete, medic de copil. Plecase din Sibiu cu un sîrlet de ora înaintea începerii votării... Ajunsă la Arad primul ei drum a fost spre punctul de votare.

— M-am angajat la plecarea din Sibiu că imediat ce voi sosi în Arad, primul drum va fi la secția de votare — spunea Maria Sorete. Și, iată, noi ne-am angajat ca circumscripția noastră, din Sibiu, să termine cu votarea la orele 11, și mie îmi place să mă întorc de curînd. M-ar fi plăcut să votez alături de copiii mei, Cristian, student în anul III la facultatea de mecanică și Ruxandra, studentă în anul III la facultatea de chimie industrială, dar, întrecînd mai alina pe drum, votez aici cu toată dragostea.

Vocea crăncinului anunța plecarea trenului spre Timișoara. Maria Sorete, alături de alți călători își ocupă locul în compartiment cu convingerea că votul ei va contribui la traducerea în viață a mărețelor obiective stabilite de partid.

## Încredere

În zorii zilei de duminică pe străzile Curlicului era mare animație. Tineri, femei și bătrîni, virșnici, frumos îmbrăcați își seră pe străzi ca într-o zi de mare sărbătoare. Ei se îndreptau nerăbdători spre cele una din cele trei secții de votare. Celerității au venit în număr mare la secția de votare nr. 31 din apropierea gării. Tot aici au venit și mulți locuitori de diferite profesii mai ales membri ai cooperativei agricole de producție „Lumea Nouă”. Primul a votat pensionarul căsătorit Ioan V. Don. În scurtă vreme coridorul încăperii s-a înfîșurat de nămurătură al alegătorilor. Rînd pe rînd au votat Ioan Pădurean, Maria Curt și alții cooperatori.

Cu aceiași entuziasm și bucurie fîrtează au venit la vot și cetățenii la secția de votare nr. 30 aflată la scutul școlii medii din comună. Aici primii sosiți încă înainte de deschiderea secției de votare au fost soții Ioan și Maria Mirza o familie de hărnicii cooperatori. De numele lor e legată o robinică activitate la cooperativa agricolă de producție „Lumea Nouă”. În timp ce Ioan Mirza năucește cu spor la brigada 1-a de cîmp, fiind de multe ori evidențiat în producție, Maria Mirza dovedește aceeași vrednicie în brigada la îngrijirea culturilor.

Emoționant a fost momentul cînd în curtea acestei secții s-a votat a pîșit alături de ceilalți alegători, Ioana Balint care a ajuns la respectabila vîrstă de 103 ani. În aceeași dimineață, o dată cu ea a votat și cea mai tînără membră a familiei Ioana Iulean de 18 ani care și-a dat primul ei vot. Tot pentru prima oară a votat și Livia Șiclovan vecină cu Ioana Balint veterana străzii Horea.

Spre ceasurile amiezii aproape toți alegătorii și-au exercitat dreptul de vot.

S. BURUIANA

## Bunici și nepoți

Iosif Stoi și nepotul lui Liviu Stoi au venit împreună la secția de votare din Seccani. Primul, un om în vîrstă, a cunoscut în trecut viața amară hărăzită pe atunci țăranilor săraci. Ca să câștige un cotru de pîine pentru el și familia lui a trebuit să slujgăască pe la chiburi, să îngrijească de vitele celor avuși. Adevărata viață a cunoscut-o numai după eliberare, cînd și la Seccani s-au început transformările înnoitoare care au cuprins întreaga țară.

Cu totul alta este viața nepotului său, Liviu Stoi. După ce a terminat școala elementară, a început să lucreze în cooperativa agricolă de producție, alături de părinții și bunicii săi. Numai din poveștile bunicii cunoscute viața grea pe care o duceau în trecut țăranii muncitori și care i-ar fi fost hărăzită și lui dacă în țara noastră nu s-ar fi statornicit orînduirea socialistă. Acum el lucrează în echipa de construcții, câștigă bine, s-a căsătorit, trăiește o viață la care nici nu visa bunicii cînd era de vîrstă sa.

Împreună cu nepoata ei a venit și Paulina Iancu, Ilviana Iancu are 18 ani și s-a prezentat acum pentru prima dată în



IN CLISEU: Paulina Iancu și Ilviana Iancu, bunică și nepoată, votează din toată inima pentru candidații Frontului Democraticei Populare.

fața urnei și bunica și nepoata sînt muncitori ale cooperativei agricole de producție, numărîndu-se printre fruntașii recoltelor bogate.

Bunici și nepoți, două generații, dau destine puse față în față, scînd mai bine în evidență tabloul luminos al vieții tînrului satelor noastre. Votînd pentru candidații Frontului Democraticei Populare, și unii și alții au fost emoționați și bucurosi; ei și-au dat votul pentru întărirea și înflorirea cooperativei lor de producție, izvor de bunăstare și fericire, pentru înfrumusețarea comunei lor, pentru înflorirea și propășirea întregii țări.

## Itinerar: Vinga-Mănăștur-Mailat

(Urmare din pag. 1-6)

## Insoțind urna volantă

— Uite, măicuță! Aici ai trel buletine de vot. Unul pentru deputatul în sfatul popular orășene, altul pentru deputatul în sfatul popular regional, iar acesta pentru deputatul în Marea Adunare Națională.

Bătrînca își caută cu grabă ochelarii aflați undeva în apropiere, pe nopțieră, apoi depărînd puțin buletinul de lentila ochelarelor, silabesește numai pentru ea numele deputaților înscrisi pe buletinele de vot.

— Îi cunosc — zise hotărît bătrînca, deși boala care o ținea la pat o obosea. Pe doi îi cunosc mai de mult. Despre tovarășul Răduțel am citit prin gazete. Cînd a venit în campanie la Arad n-am putut merge. Eram bolnavă. Dar am citit despre el. Apoi bătrînca se ridică în pat și, ca într-un moment solemn, introduse cele trei buletine în urna volantă.

Mă aflam cu un grup de tovarăși din comisia secției de votare nr. 31 pe B-dul Republicii cu urna volantă la cetățenii care nu se puteau deplasa să voteze la secție. Cei trei tovarăși care însoțeau urna, explicu cu răbdare fiecărui alegător pe care îl vizitau, procedura votării, dinde-astea astfel posibilitatea de a folosi acest drept prevăzut de Constituție. Și după ce omul vota, se îndreptau spre altă adresă, unde știau că se afla un alt cetățean ce nu se putea deplasa la secția de votare.

## Vom munci cu și mai mult elan

La ora cînd s-a deschis secția de votare din Orășioara Ioan Oancea cu soția sa Elena și Valeriu Oancea cu Maria, cel doi frați cunoscuți ca doi dintre cei mai buni îngrijitori de animale

Secției de votare nr. 33, aflată în incinta clubului CFR l-a revenit sarcina de a asigura dreptul la vot și cetățenilor bolnavi, internați la Spitalul de adulți.

Cu o zi înainte, în sala de așteptare de la ambulanță a fost amenajată o subsecție a secției de votare nr. 33. O masă îmbrăcată în plînză roșie, o cabină de vot, o urnă, cîteva ghivece cu flori, formau decorul plăcut și sărbătoresc al evenimentului.

Chiar din primele ore ale dimineții bolnavii care se puteau deplasa s-au prezentat în fața acestei urne. Printre primii au votat mecanicul de locomotivă Petru Drig, tînărul Ana Donath, Romeo Gulpe, Ecaterina Alexe, ultimii trei votînd pentru prima oară în viață. Dar nu toți bolnavii au putut veni să voteze și atunci o comisie de votare, au pornit cu urna volantă prin saloane.

Așa au votat cetățenii Georgehe Crișan, mecanic de locomotivă, Dumitru Andrișan, muncitor la Uzina de strunguri, Valentin Molnar de la Uzinele de vagoane și mulți alții.

Fiecărui cetățean, indiferent unde s-ar fi găsit și în condițiile în care s-ar fi aflat, l-a fost asigurată dreptul la vot. Și aceasta este o dovadă a profundului demora-tism al alegătorilor de deputați în statul nostru democratic-popular.

R. POPESCU

După vot, cel mai în vîrstă mai zăbovesc în jurul secției, povestesc, discută. Tînrerul se îndreaptă spre sala de dans unde veselie, voia bună, nu mai conțenesc.

Mi se relatează un aspect interesant de la începerea votării. Înainte de ora 6, un mare grup de tineri — votanți pentru prima dată — s-au îndreptat spre secția de votare însoții de muzică, în cîntec și voie bună. Au parcurs mai întii ulițele satului apoi s-au prezentat la vot. Ei au fost urmați de un mare număr de săteni.

Vinga-Mallat-Mănăștur. Peste tot sărbătoare, entuziasm, voie bună. Peste tot hotărîre de a face comunele tot mai frumoase, de a face viața tot mai bună.

Succesul alegătorilor e un nou punct de plecare, spre succese viitoare, pe care locuitorii celor trei comune sînt hotărîți să le obțină.



Aspect de la Mănăștur. Un grup de țărani cooperatori, evidențiați în muncă, s-au prezentat la vot.

## CARTIERUL ÎN SĂRBĂTOARE

Pîrneava, vechi cartier al orașului nostru a trăit și în zilele din urmă, alături de întreaga țară, sărbătorirea zilei alegerilor. Locuitorii săi, care în răstimpul ce a trecut de la ultimele alegeri au muncit cu pasiune, alături de deputați, pentru înfrumusețarea cartierului, se îndreptau în zorii zilei plini de voie bună spre secția de votare. Unii, printre care muncitorul Carol Szarka, de la Uzina de reparații, veneau direct din schimbul trei, alții ca Ana Teodor cooperatoarea la „Artex”, Georgehe Chiș fruntaș în muncă la secția prefabricate, Mihai Mișcol de la Școala UCECOM, tot în dorința de a fi printre primii la vot s-au sculat mai devreme ca de obicei și iată-acum, îmbrăcați în sărbătoare, îndreptîndu-se spre același loc de întâlnire. Pe toți i-a înțrecut însă forjarul Iuliu Krall de la Uzinele de vagoane, care, la secția de votare nr. 18, a avut bucuria să introducă primul vot la urnă.

A urmat familia tovarășului Constantin Anușca salariat al UCOA, invalid de pe frontul anti-fascist care, după ce a votat, a făcut să spună în fața urnei cîteva cuvinte: „Votul meu îl dau cu încredere candidaților FDP, alături de care noi vom munci cu toții pentru mai buna gospodărire

a orașului, pentru înfrumusețarea cartierului nostru, pentru viața liberă și fericită a întregului popor. Voi participa și de acum înainte cu bucurie la toate acțiunile obștești din cartier”.

Numărul alegătorilor sporea tot mai mult. Voia bună radia pe fețele lor. Discuții despre noile transformări ce le vor înfăptui în cartier, care le vor face viața și mai frumoasă, mai ușoară, intrau rînd pe rînd în sala secției de votare. Aceasta, amenajată într-una din clasele Școlii generale de opt ani nr. 6, exprima și ea atmosfera de sărbătoare în care se desfășurau alegerile. Prin grija comisiunii de femei din cartier în frunte cu președinta Viorica Șiclovan, sala secției de votare a fost împodobită cu mult gust, devenind în același timp o adevărată expoziție de flori, tablouri, covorașe cu motive naționale, cuverturi. Fiecare membră a comisiei a ținut să aducă aici pentru o zi, unul din cele mai frumoase lucruri din casă, cîrșind și în acest fel importantul eveniment.

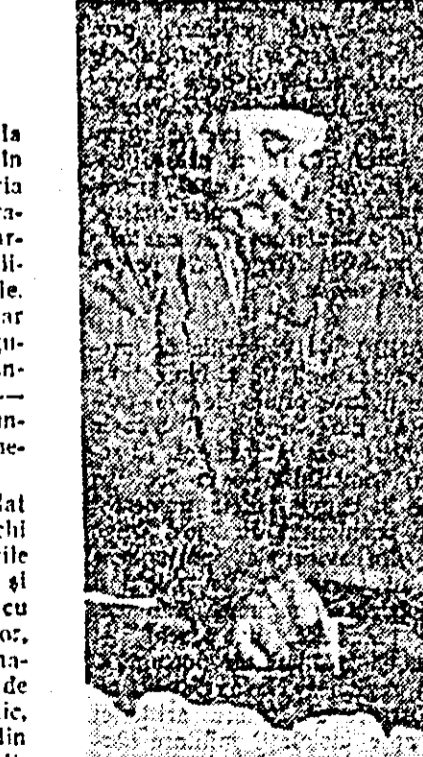
La 6 intrînd, stăpîniți de o justificată emoție, un grup de tineri muncitori care votează pentru prima dată: Ecaterina Heintz de la fabrica „Teba”, Florica Puterici de la „Tricolor roșu”, Maria Ionescu de la fabrica de ceasuri

„Victoria”, Ștefan Schöffel de la Uzinele de vagoane. Fiecare, în cuvinte calde, își exprima bucuria vieții noi pe care o trăiesc, dragostea și atașamentul față de partid, hotărîrea de a sprijini pe vîrtorii deputați în toate acțiunile. Ștefan Schöffel este lăcătuș, dar urmează și liceul seral. „Mulțumesc partidului — a spus el, — introducînd buletinele în urnă — pentru condițiile minunate de muncă și învățătură create nouă, tînrerilor muncitori”.

Multe lucruri minunate am aflat despre gospodării acestor vechi cartier arădean, despre înnoirile pretrecute în viața lui. Străzile și trotuarele pavate și asfaltate, participarea largă a cetățenilor, extinderea rețelei de apă și canalizare, înflînțirea unui depozit de lemne, a unui punct farmaceutic, a noi săli de clasă în școlile din cartier sînt doar cîteva din realizările înfăptuite aici în ultimii ani.

Între timp, într-una din sălile alăturate s-a încins o horă în toată regula. Alegătorii au petrecut clipe frumoase de joc și veselie.

— Cîtă deosebire între alegerile de astăzi și cele din trecut — spunea comunistul Teodor Berbeca unui grup de tineri care votează alături de el la secția nr. 14.



Pe vremuri, la ieșire ne așteptau nu cîntece și dansuri, nu candidații cu care să discutăm despre treburile gospodărești ci celele de bătași care ne luau pe rînd în primire după semnul cel purtam pe spate, făcut cu făină ori cu cretă.

Grupul de tineri, printre care Aurelia Fărcaș, Mircea Golomic, fiii de muncitori din cartier, li ascultau cu emoție. În fața urnei,

introducînd primul lor vot, fiecare a simțit nevoia să-și exprime în cuvinte atașamentul față de partidul drag, față de regimul democratic-popular ce le-a asigurat o viață la care părinții lor nici nu visau.

Bătrînca Terezia Hôhn de 85 de ani a ținut să vină și ea în fața urnei alături de nepoții săi Francisc Arani și soția acestuia Iuliana, pentru a-și da votul candidaților FDP, exprimîndu-și astfel mulțumirea pentru viața nouă pe care o trăiește.

Și la secția de votare nr. 11 atmosfera de sărbătoare e vizibilă începînd cu aspectul frumos al sălii și terminînd cu voia bună a fiecărui alegător. Aici, alături de oamenii muncii din întreprinderile orașului au venit să voteze și mulți membri ai cooperativei agricole de producție „Partizanul” și „Unirea”. Obiectivul aparatului fotografic a prins în cadrul său pe unul dintre ei, Gali Iosif. În momentul introducerii votului în urnă.

Dar cine ar putea să-și înșire pe toți locuitorii cartierului care în ziua alegerilor s-au prezentat plini de bucurie și optimism în fața urnelor! Prin votul lor cetățenii cartierului Pîrneava și-au manifestat încă o dată devotamentul față de politica partidului, hotărîrea ca alături de aleșii lor să muncească cu noi puteri pentru înflorirea orașului și cartierului lor drag, a patriei socialiste.

P. TODUȚA



## ADUNAREA FESTIVĂ DIN CAPITALĂ CU PRILEJUL ZILEI DE 8 MARTIE

Cu prilejul zilei de 8 Martie — Ziua Internațională a Femeii — luni după-amiază a avut loc în sala Teatrului CCS din Capitală adunarea festivă organizată de Consiliul Național al Femeilor din RP Română.

Au luat parte numeroase femei din întreprinderile și instituțiile bucareștine, lucrătoare în domeniul științei, artei și culturii, activiste ale organizațiilor de partid și obștești. Au participat, de asemenea, conducătorii ai unor instituții centrale și organizații de masă din Capitală.

Despre însemnătatea Zilei Internaționale a Femeii a vorbit prof. ing. Suzana Gidea, președinta Consiliului Național al Femeilor.

Într-o atmosferă entuziastă, participantele la adunare au adoptat în unanimitate textul unei telegramme de salut adresată Comitetului Central al Partidului Muncitoresc Român, Femeile din Republica Populară Română, afirmând că toate femeile muncitoare și toate activistele și organizatoarele de masă din țară sunt de acord să participe la o mare demonstrație de solidaritate față de femeile din toate țările lumii, în ziua de 8 Martie, ziua în care femeile din toate țările lumii au dobândit dreptul de vot și dreptul de a ocupa toate funcțiile în viața socială și profesională.

În încheierea adunării a fost prezentat un bogat program artistic.

(Agerpres)

Partidul Muncitoresc Român, Comitetul său Central, personal pe tovarășul Gheorghe Gheorghiu-Dej, că femeile din țara noastră, împreună cu toți oamenii muncii, vor depune întreaga lor putere de muncă pentru traducerea în viață a politicii interne și externe a partidului și statului nostru, al cărui nobil țel este prosperitatea și bunăstarea patriei noastre, menținerea și apărarea păcii.

O telegramă s-a trimis, de asemenea, Federației Democratice Internaționale a Femeilor, în care se spune printre altele: În această zi de sărbătoare a femeilor de pe toate meridianele, transmitem Federației Democratice Internaționale a Femeilor urările noastre de succes în activitatea sa de mare răspundere pentru întărirea unității de acțiune a tuturor femeilor în lupta pentru realizarea năzuințelor lor comune — egalitate deplină în drepturi, pace și libertate tuturor căminelor, un viitor luminos în care toți copiii să se poată bucura de dreptul lor legitim la viață, să poată beneficia din plin de roadele civilizației.

În încheierea adunării a fost prezentat un bogat program artistic.

(Agerpres)

## Activitatea febrilă a lui Chombe la Nairobi

NAIROBI 8 (Agerpres). Primul ministru congolez, Moise Chombe, a desfășurat duminică după-amiază o activitate febrilă la Consiliul Ministerial al OUA care s-a desfășurat la Nairobi. Într-una din intervențiile sale el a declarat că raportul alcătuit de Comisia ad-hoc pentru Congo cu privire la situația din țară sa ar fi „lipsit de temelii”. Argumentele aduse de Moise Chombe nu au dezmințit însă cu nimic afirmațiile făcute în raport. El nici nu a încercat măcar să neghe prezența în Congo a mercenarilor albi folosind în lupta împotriva insurgenților, afirmând însă că „ei nu sînt mercenari ci voluntari”. Cît despre posibilitatea unor retrageri a „voluntarilor”, Chombe a spus că aceasta este o chestiune „pur internă” a guvernului său și că nu va proceda la o asemenea acțiune. În a doua intervenție sa, Chombe s-a plîns de „neînțelegeri” de care ar da dovadă față

de el numeroase state africane. El a atacat Uganda, Congo (Brazzaville), RAU, Algeria, Sudanul etc., deoarece acestea „în loc să contribuie la eforturile lui de a reprimi rebeliunea (așa numite acțiunile forțelor patriotice — n. r.) întreține relații cu reprezentanții ei”.

Atunci cînd ministrul de externe al Ugandei Odaka, a prezentat documente despre atacurile aeriene întreprinse împotriva țării sale de avioanele guvernului de la Leopoldville, pilotate de strășini, Moise Chombe a încercat să minimizeze aceste acțiuni, declarînd că „ele au fost simple raiduri de informare asupra pozițiilor răscolitelor”. Ministrul de externe al Sudanului, Mahgoud, a adus în fața participanților la sesiunea Consiliului Ministerial documente care dovedesc că și țara sa a fost atacată de aviația congoleză. Premierul congolez, neavînd argumente, s-a ridicat și a părăsit ședința. El a declarat ziaristilor că nu va admite în nici un caz că acțiunile din Congo să fie supravegîdate de OUA.

## UN PROIECT DE REZOLUȚIE AL COMITETULUI EXECUTIV AL ORGANIZAȚIEI INTERNAȚIONALE A CAFELEI

LONDRA 8 (Agerpres). Directorul Comitetului executiv al Organizației Internaționale a Cafelei, Joao Oliveira Santos, a anunțat luni că cei 60 de membri ai acestui organizații au aprobat în unanimitate un proiect de rezoluție al Comitetului executiv care recomandă o ajustare a cotelor de export la cafea. Aprobarea a fost dată de cei 60 de membri ai organizației prin intermediul unui vot trimis prin poștă.

După cum a precizat Oliveira Santos, măsura vizează reducerea cu 4 la sută a cotelor de cafea din recolta anului 1964—1965, reducerea care se va cifra la aproximativ 2 milioane de saci de cafea.

## Noi discuții pe marginea drepturilor politice ale femeilor elvețiene

GENEVA 8 (Agerpres). Recentul referendum care a avut loc în Elveția, în legătură cu politica economică a guvernului, a prilejuit din nou discuții pe marginea drepturilor politice ale femeilor elvețiene. Ca și cu alte prilejuri, femeile nu au avut dreptul să participe la referendum. Elveția este singura țară europeană unde femeile nu au dreptul de a participa la alegeri și de a fi alese. Abia acum cinci ani, femeile din trei cantone (din cele 26 existente) au fost admise la alegerea pentru orga-

## Sosirea ministrului industriei și energiei al Algeriei

În Capitală a sosit, duminică seara, Bachir Boumaza, ministrul industriei și energiei al Republicii Algeriene Democratice și Populare, însoțit de colaboratori, pentru convorbiri privind relațiile economice dintre cele două țări.

La sosire pe aeroportul Băneasa, oaspetele a fost întâmpinat de Mihail Petri, ministrul comerțului exterior, și de reprezentanții ai conducerii unor ministere economice.

(Agerpres)

## Tratatul de la Bonn dintre Erhard și Wilson

BONN 8 (Agerpres). Luni au început la Bonn tratativele oficiale dintre cancelarul R. F. Germane, Ludwig Erhard, și primul ministru al Marii Britanii, Harold Wilson. În același timp, au avut loc convorbiri între ministrul afacerilor externe Gerhard Schröder și Michael Stewart. În cadrul întrevederilor s-au purtat discuții referitoare la problema germană, la forța nucleară multilaterală și la alte probleme militare ale alianței atlantice, precum și referitoare la

## Pe agenda vieții politice austriece s-a înscris o nouă problemă — alegerea președintelui republicii

VIENA 8. — Trimisul special Agerpres, C. Varvara, transmite: Pe agenda vieții politice austriece s-a înscris în prezent o nouă problemă — alegerea președintelui republicii. Constituția austriacă prevede că guvernul să organizeze alegeri „imediate”. A supra termenului, constituția nu conține nici un fel de precizări. Data alegerii va trebui fixată de guvern după ce acesta va analiza

potrivit pentru alegeri. Deoarece hotărârile guvernului sînt valabile numai dacă sînt luate în unanimitate, este necesar ca cele două partide ale coaliției să caute de acord asupra termenului. Legea electorală prevede că de la data în care guvernul a fixat ziua alegerii și pînă la data în care alegerii trebuie să treacă o perioadă de cel puțin 53 de zile, perioadă necesară pentru desemnarea candidaților și înscrierea lor.

Marți guvernul austriac se întrunește într-o ședință pentru a discuta stabilirea datei alegerilor. Se consideră că dacă guvernul austriac va hotărî în ședința sa de marți ținearea alegerilor pentru desemnarea noului președinte, aceasta ar trebui să aibă loc cel mai devreme la 9 mai sau cel mai târziu la 13 iunie. Potrivit legilor austriece, președintele poate fi ales candidatul care a obținut majoritatea absolută. Dacă nici unul din candidați nu a înțrunit majoritatea absolută, atunci Constituția prevede ținerea de noi alegeri, la cel mult 35 de zile după primele alegeri. La aceste alegeri, pe listele de vot se

vor afla numele primilor doi candidați care au obținut cele mai multe voturi în primele alegeri. La cel de-al doilea tur de scrutin va fi proclamat ales candidatul care va întruni cele mai multe voturi, deci majoritatea simplă.

Partidul populist, care dorește să răstoarne tradiția de pînă acum (toți președinții celei de-a doua republici au fost socialiști), socotește că cel mai potrivit termen pentru ținerea alegerilor ar fi după festivitățile jubiliare din mai, cînd se împlinesc două decenii de la eliberarea Austriei. În cadrul fiecărui partid politic din Austria se poartă în prezent discuții asupra desemnării candidaților la alegerile prezidențiale. Observatorii politici din Viena consideră că Partidul populist va desemna drept candidat pe fostul cancelar Alfons Gorbach, în timp ce socialiștii s-ar orienta asupra lui Franz Jonas, primarul Vienei. Pe lângă acești doi principali presupuși candidați mai sînt amintite și alte nume din rândul liderilor partidelor politice ale coaliției guvernamentale.

## Cu privire la convorbirile avute între vicepreședinții R. A. U. și R. S. F. Iugoslavia

CAIRO 8 (Agerpres). În comunicatul cu privire la convorbirile ce au avut loc între Zaharya Mohieddin, vicepreședintele RAU, și Aleksandar Rankovici, vicepreședintele RSF Iugoslavia, dat publicității la Cairo, se arată că cei doi vicepreședinți au făcut un schimb de păreri cu privire la situația internațională și relațiile dintre cele două țări, constatîndu-se identitatea de păreri în toate problemele discutate.

În timpul vizitei, A. Rankovici a fost primit de Gamal Abdel Nasser, președintele RAU, căruia i-a înmînat un mesaj personal din partea președintelui R.S.F. Iugoslavia, Iosip Broz Tito.

## CAINE VA PARTICIPA LA VIITOAREA REUNIUNE A „MESEI ROTUNDE”

KHARTUM 8 (Agerpres). Din Khartum se anunță că, în viitoarea reuniune a „mesei rotunde”, destinată rezolvării situației din provinciile meridionale ale Sudanului, au fost invitați să participe, în calitate de observatori, reprezentanți din RAU, Algeria, Tanzania, Ghana, Nigeria, Uganda și Kenya. După cum s-a mai anunțat, conferința pentru reglementarea problemei sudului a fost programată să se deschidă la 16 martie. Guvernul de la Khartum a luat, de asemenea, hotărîrea de a trimite pe ministrul muncii în Uganda cu misiunea de a lua legătura cu liderii ai Uniunii Naționale Africane Sudaize (SANU) care se găsește în această țară. Sarcina ministrului sudaize este de a determina pe aceștia să participe la tratative pentru a se ajunge la o soluție în controversata problemă a sudului.

## Discursul secretarului de stat al SUA, Dean Rusk

WASHINGTON 8 (Agerpres). Într-un discurs rostit la Cleveland, în fața Consiliului pentru problemele mondiale, secretarul de stat al SUA, Dean Rusk, a făcut apel la unitatea atlantică. Pleidind în favoarea înlăturării divergențelor care stau în fața alianței atlantice, el a subliniat că, în prezent, țările NATO nu acționează în comun în numeroase probleme importante, printre care, comerțul și politica monetară, ajutorul acordat țărilor în curs de dezvoltare, împărțirea responsabilităților nucleare în interiorul alianței, menținerea efectivelor și a unei „apărări” atlantice flexibile, căutarea căilor pentru soluționarea problemelor rămase nerezolvate după cel de-al doilea război mondial.

jamentele de dinainte de război, care au dus la deprimări și falimente periodice.”

În ce privește menținerea forțelor militare americane în străinătate, secretarul de stat a subliniat că acestea vor continua să rămîină în Europa, dar a amintit că responsabilitățile și cheltuielile din alianța atlantică trebuie să fie împărțite între toți partenerii. În raport cu posibilitățile lor.

Vorbînd despre propunerea președintelui de Gaulle de a se reveni la folosirea aurului ca etalon în schimburile internaționale, Rusk a spus că SUA „nu pot fi de acord să se întoarcă la aran-

## Descoperirea urmelor unei mari cetăți

DAKAR 8 (Agerpres). O echipă arheologică guineezopoloneză a descoperit urmele unei mari cetăți care, potrivit agenției France Presse, ar putea fi capitala fostului imperiu Mali (secolele XII—XIV). În mica localitate de 300 de locuitori Niანი, situată pe teritoriul Guineei, în apropiere de frontiera cu Mali, s-au făcut săpături, care au dus la această descoperire. Ar-

heologii au stabilit cu precizie locul unde au fost cartierele urbane ale fostei cetăți. Au fost scoase la lumină trei toporii, dintre care una se află în perfectă stare. Echipa arheologică a adus la Conakry un important număr de obiecte descoperite în cursul săpăturilor, printre care oale de pămînt din epoca maliană.

## O mare demonstrație de protest împotriva practicilor segregacioniste

NEW YORK 8 (Agerpres). La chemarea liderului populației de culoare din SUA, Martin Luther King, în localitatea Selma (statul Alabama) a avut loc duminică o mare demonstrație de protest împotriva practicilor segregacioniste cu prilejul îngrădirii negrilor în listele electorale. După demonstrație, aproximativ 600 de negri au întreprins un marș spre Montgomery, capitala statului Alabama. Din ordinul guvernatorului George Wallace, poliția din Selma a făcut uz de forță aruncînd bombe lacrimogene pentru a împărtăși pe participanții la marș.

După evenimentele de duminică, Martin Luther King a anunțat că un nou marș spre Montgomery va fi organizat marți. El a cerut totodată Tribunalului Fed-

deral să ia măsuri pentru a determina pe guvernatorul Wallace și trupele sale să nu mai interzică participarea la marș. În același timp la Selma situația continuă să fie încordată. Șeriful a ordonat interzicerea circulației pe străzile orașului „pentru a se menține liniștea”. Martin Luther King a declarat că în ultimele zile „la Selma domnește teroarea”. Pe de altă parte, agenția Associated Press, informează că Ministerul Justiției al SUA a ordonat agenților FBI să întreprindă o anchetă la Selma pentru a se constata „dacă folosirea forței pentru a zădărnici marșul populației de culoare a fost necesară”. Un purtător de cuvînt al acestui minister a menționat că ancheta FBI-ului este deja în curs. Ministrul Justiției a cerut să fie ținut la curent cu evoluția evenimentelor din statul Alabama.

## Conferința de presă a lui William Bundy

MANILA 8 (Agerpres). Secretarul de stat adjunct american pentru problemele Extremei Orient, William P. Bundy, care se află într-o vizită la Manila, a ținut o conferință de presă declarînd că ajutorul american pentru Malaya trebuie să completeze ajutorul similar pe care țărilor Commonwealthului li l-a acordat acest stat. El a subliniat că Statele Unite se pronunță în favoarea sporirii ajutorului militar acordat de țările Commonwealth-ului Malayaiei, la ca-

re să se adauge, ca „auxiliar”, ajutorul american. Bundy a reamintit că prima încercare a Malayaiei de a negocia un ajutor militar din partea SUA — făcută anul trecut — a eșuat, dar că în prezent problema furnizării unui astfel de ajutor a fost „reconsiderată”. Primele rezultate ale negocierilor ce au loc între cele două guverne au fost anunțate duminică, cînd SUA a acceptat să furnizeze Malayaiei un ajutor militar de 4 milioane dolari.

## Comentariul zilei

### Generalul Khanh în „misiuni speciale”

General abil pe terenul luptelor de câmp, dar mereu înfrînt, ca și colegii lui de altfel, pe scena adevăratului război, Nguyen Khanh a jucat o ultimă carte din cariera sa politică și a pierdut. Grupul de tineri generali care cochetaseră cu fostul comandant șef al forțelor armate sud-vietnameze, au găsit momentul cel mai potrivit de a înălțura definitiv pe Khanh la 23 februarie, cînd, printr-un decret al Președintelui de la Gia Long, el a fost numit „ambasador cu misiuni speciale”. Pentru nimeni nu a fost un secret atunci că noua funcție a fostului „om forte” însemna de fapt „decapitare” sa politică. Pînă la emisia decretului însă, Khanh, a mai încercat să-și apropie pe foștii săi colaboratori, instalîndu-se la Dalat și încercînd să pozeze în cunoscuta sa postură de omul ultimelor hotărîri. Nimeni însă nu l-a mai luat în seamă. Obiceiul înclăzînit chiar de Khanh de a-și înălțura rivalii, numîndu-i ambasadori cu misiuni speciale nu a fost abandonat nici de noua conducere militară și, în acest fel, însuși Khanh a căzut în propria sa cursă. Actor cu resurse remarcabile, de a se adapta schimbărilor de situație de la o oră la alta, Khanh a și intrat în noua sa rol. Trimisii ziarelor și agențiilor de presă au și transmis noile declarații pe care Khanh le făcea în calitate sa actuală. Tonul belicos, amenințător împotriva forțelor patriotice, sloganurile sale bine cunoscute au revenit din nou în declarațiile „ambasadorului special”. La Hong Kong, prima etapă a misiunii sale, Khanh, în uniforma sa de general locotenent, a făcut cunoscut reprezentanților presei, prezenți pe aeroport, „problemele pe care le implică misiunea sa civilă”. El afirmase atunci că în turnul său prin mai multe țări

va prezenta poziția guvernului sud-vietnamez într-o serie de probleme internaționale. A urmat apoi Roma. Agențiile de presă relatează atunci (1 martie), că după sosirea sa la Roma, Khanh s-a stabilit la un hotel din capitala italiană dar, a fost obșit pur și simplu să se baricadeze datorită unei puternice demonstrații de protest la adresa fostului „om forte” de la Saigon. „Khanh nu trebuie să rămîină la Roma”, strigau demonstrații. În urma manifestației ostile împotriva generalului, a ținut să declare că Nguyen Khanh nu va avea nici un fel de întîlniri oficiale cu personalități italiene sau în cererile diplomatice. Și zvonul că generalul Khanh ar fi cerut o audiență Papei Paul al VI-lea s-a fost dezmințit. După primirea în condiții „nu prea agreabile” la Roma, generalul Khanh a venit în dimineața de 2 martie, la bordul unui avion, în capitala Franței. Agenția UPI relatează atunci că pentru fostul comandant suprem al armatei sud-vietnameze, Parisul n-a constituit decît un punct de tranziț și nimic mai mult, deoarece Khanh n-a scînd... o oră pe aeroportul Orly pămînt de puterice forțe ale fostei Parisiene. După acest scurt timp trecut pe pămînt francez, generalul Khanh a plecat în New York... În continuarea misiunii sale diplomatice. Sosit în SUA, ambasadorul special sud-vietnamez, a fost urmat de o celeră destin implacabil. Alte manifestații de protest a unui grup numeros de locuitori de New York-ului a necesitat intervenția poliției. Generalul Khanh a simțit, pentru a cîta oară în 2—3 zile, amărăciunea neputinței în noua sa funcție de „ambasador cu misiuni speciale”.

A. DUMITRESCU

PE SCURT ● PE SCURT ● PE SCURT ● PE SCURT ● PE SCURT ● PE SCURT ● PE SCURT

PEKIN. — După cum anunță agenția China Nouă, la Roma a fost semnat un contract, în baza căruia RP Chineză va importa din Italia îngrășăminte chimice în valoare de 3.420 milioane de lire italiene. Contractul a fost semnat de un reprezentant al Consiliului Chinez pentru promovarea comerțului internațional și de un reprezentant al societății italiene „Azienda Nazionale Idrogenazione Carburanti” (ANIC), din grupul ENI.

NEW YORK. — Generalul-locotenent Maziere, șeful statului major al armatei terestre ale RFG, a sosit duminică seara la New York într-o vizită de două săptămîni, la invitația șefului de stat major al armatei americane, generalul Harold Johnson. Marți și miercuri el va fi primit la Pentagon, unde va avea întrevederi cu oficialitățile militare americane. În cursul vizitei va inspecta, între altele, mai multe baze americane de pe coasta Pacificului, unde sînt instruiți în prezent și militarii ai diferitelor genuri de trupe ale Bundeswehrului.

CAIRO. — Consiliul Superior al Apărării din RAU s-a reunit la 7 martie, timp de patru ore, pentru a studia situația creată la frontierele cu Israelul. Această reuniune, care s-a desfășurat la sediul comandamentului superior al forțelor armate, a fost prezidată de mareșalul Abdel Hakim Amer, prim-vicepreședinte al RAU, și comandant suprem adjunct al forțelor armatei egiptene.

CARACAS. — Luni cînd s-a ținut postulul de televiziune din Venezuela, Cesar Rondon Lovera, membru al Comisiei pentru afacerile externe a Camerei Deputaților din Congresul Național, și deputatul Oswaldo Bravo au cerut eliberarea imediată a secretarului general al CC al PC din Venezuela, Jesus Faria.

DELHI. — Vizita în India a președintelui guvernului R.S. Cehoslovacei, J. Lenart, și a ministrului afacerilor externe, V. David, s-a încheiat. A fost dat publicității un comunicat care exprimă acordul celor două părți în problemele politice de coexistență pașnică, dezarmare, rezolvare a problemelor germane, lichidare a colonialismului. Șefii celor două guverne și-au exprimat în-

grăjorarea serioasă în legătură cu înrăutățirea situației din Indochina. Primul ministru al Indiei, L. B. Shastri, și S. Singh, ministrul de externe, au acceptat invitația de a vizita Cehoslovacia.

NEW YORK. — Sub denumirea „Silver Lance”, în sudul statului California au loc manevre ale marinei americane la care participă 50.000 de militari și aproximativ 60 de nave. Scopul acestor manevre este de a antrena militarul marin în ceea ce agenția United Press International numește „tipul de acțiuni de război care prevalează astăzi în lume”, adică acțiunile împotriva partizanilor.

CAIRO. — În urma unor puternice atacuri întreprinse de forțele ale Frontului de eliberare din teritoriile Arabiei de sud împotriva unor posturi britanice, 10 soldați englezi au fost omorîți, iar alții răniți, se arată la 8 martie într-o declarație a oficialului din Cairo și forțelor patriotice. În aceeași declarație, se specifică că în estul localității Hawasheb, unități ale Frontului de eliberare au mînat una din căile de circulație, distrînd un car de luptă britanic.

DAMASC. — La Damasc s-a desfășurat în dimineața zilei de 8 martie o paradă militară, prin care s-au deschis manifestațiile consacrate celei de-a doua aniversări a „revoluției de la 8 martie 1963”. Cu această ocazie, generalul Amin El Hafez, președintele Consiliului Prezidențial, și comandantul șef al armatei siriene, a rostit o cuvîntare. În capitala Siriei au sosit delegați din partea unor țări arabe.

LUANDA. — Agențiile de presă relatează că în ultimul timp luptele dintre forțele de eliberare națională din Angola și trupele portugheze s-au intensificat. În regiunea Tomboko a avut loc o bătălie în cursul căreia numeroși soldați portughezi au fost uciși. Unul din avioanele portugheze care au participat la luptă a fost doborât. În regiunea Kabinda, forțele patriotice au atacat și distrus un post militar portughez, iar în regiunea Nova Gaya au fost distruse cu ajutorul artileriei importante instalații militare portugheze și au fost capturate cantități importante de arme și muniții.

CAPE KENNEDY. — Lansarea primului satelit comercial pentru

comunicații care urma să aibă loc la 23 martie a fost amînată pînă la 6 aprilie. Amînarea s-a datorat, potrivit agenției Associated Press, unor defecțiuni tehnice, care vor trebui remediate pînă la 6 aprilie. Satelitul denumit „Early bird” urmează să fie lansat pe o orbită staționară față de pămînt deasupra Oceanului Atlantic pentru a mijoci legăturile telefonice și mesajele între SUA și Europa occidentală.

BRAZZAVILLE. — La Brazzaville și-a încheiat lucrările Congresul constituitiv al Uniunii Rezo-vuționare a Femeilor Congoleze. În rezoluțiile adoptate, participantele la congres s-au pronunțat pentru măsurile de consolidare a economiei naționale, pentru naționalizarea companiilor străine care acționează în țară. Într-una din rezoluții se arată că politica de consolidare a independenței naționale este incompatibilă cu participarea țării la Piața comună.

Femeile congoleze au condamnat amestecul străin în Congo, mai ales intervenția armată de la Stanleyville.